

安裝說明書
 INSTALLATION GUIDE
 GUIDE D'INSTALLATION
 取り付け説明書
 安装说明书

CT 【**安装前注意事项**】

- 在安装本产品时为了避免受伤，建议您先预留从机箱中即除主板板所需的空間，并戴上手套進行安装。

【**使用上的注意事項**】

- 請將本製品以及附屬零件保管在孩童無法取得的地方。
- 安装時請小心本製品以及電腦内部的尖銳處避免受傷。

EN 【**Before Installation**】

- It is recommended to reserve enough space for installing this product as well as to wear gloves to prevent any injuries during the installation.

【**Caution during Installation**】

- Please keep this product and accessories away from children.
- To prevent injuries, please be careful as the edges of the devices installed in your system can be sharp.

FR 【**Avant l'installation**】

- Nous vous recommandons de prévoir suffisamment d'espace avant d'utiliser ce produit et de porter des gants pour éviter tout risque de blessures pendant l'installation.

【**Mise en garde pendant l'installation**】

- Tenez ce produit, ainsi que ses accessoires, à l'écart des enfants.
- Afin d'éviter tout risque de blessures, manipulez les rebords de l'appareil avec précaution car ceux-ci sont coupants.

JP 【**本製品を取り付ける前に**】

- 本製品の取り付けの際は、マザーボードをPCケースから取り外す等の作業スペースの確保及び、別途作業手袋等をご用意いただくことをお勧めします。

【**取り扱い上の注意**】

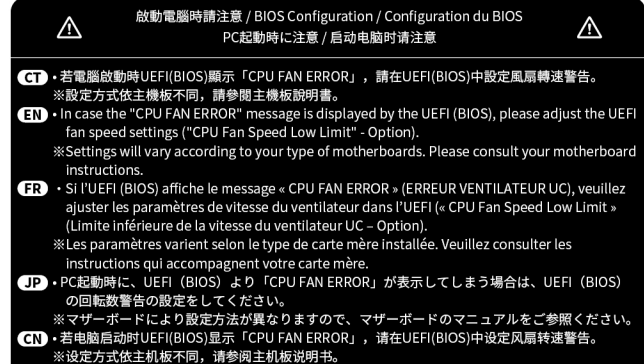
- 本製品及び付属部品の保管につきましては、小さなお子様の手の届かないところに保管をお願いします。
- 取り付けの際には、本製品及びPC内部の突起によるケガにご注意ください。

CN 【**安装前注意事项**】

- 在安装本产品时为了避免受伤，建议您先预留从机箱中即除主板板所需的空間，并戴上手套進行安装。

【**使用上的注意事項**】

- 請將本製品以及附屬零件保管在孩童無法取得的地方。
- 安装時請小心本製品以及電腦内部的尖銳處避免受傷。



- 1 散热器本体**
CPU Cooler
Dissipateur pour CPU
ヒートシンク
散热器本体

- 壓力棒**
Mounting Bar / Barre De Montage /
マウンティングバー / 压力杆

CT EN 壓力棒已预先安裝於散热器。
Mounting Bar is already pre-installed on the
Heatsink.

FR La barre de montage sont déjà pré-installés
sur le dissipateur thermique.

JP CN マウンティングバーは本体装着済みです。
压力杆已预先安装于散热器。
- 2 Fan:**
Kaze Flex 120
A.RGB PWM Fan

- 3 導熱膏**
Thermal Grease
Graisse Thermique
グリス
导热硅脂

Scythe Product:
Thermal Elbow 2
- 4 風扇線扣**
Fan Clips
Clips Pour Le Ventilateur
ファンクリップ
风扇线扣

A.RGB Controller ACT-1000ARL

- CT** 若您主板不支持ARGB，請連接到ACT-1000ARL控制器；連接方法請參閱ACT-1000ARL專用說明書。

EN Connect ARGB devices to ACT-1000ARL if your motherboard doesn't have ARGB header, refer to installation guide for detail.

FR Pour les cartes mères qui ne prennent pas en charge l'éclairage ARGB, veuillez vous connecter au contrôleur ACT-1000ARL; veuillez vous référer au manuel d'utilisation de ACT-1000ARL avant de connecter.

JP ご使用のマザーボードがARGB対応でない場合は、ACT-1000ARLに接続してください。接続方法は、ACT-1000ARLの取扱説明書をご参照ください。

CN 如果您主板不支持ARGB灯光，请连接到ACT-1000ARL控制器，连接方法请查看ACT-1000ARL说明书。
- 5 螺絲起子**
Screwdriver
Tournevis
ドライバ
螺丝刀

- 6 Y字分接線**
Fan Splitter Cable
Câble en Y
Y字ケーブル
Y字分接线

Ecoures de Goulon B				
スタッドナット B				
螺丝导柱 B				
2066	2011(V3)	1366	115x	775

10 LGA 775 専用方形膠墊 Rubber Spacer For Socket 775 Cale d'espacement En Caoutchouc Pour Connecteur 775 LGA775用ゴムスペーサー LGA 775 専用方形胶墊				
2066	2011(V3)	1366	115x	775

11 螺絲 (小) Screws (Small) Vis (Petites) ネジ (小) 螺丝 (小)				
2066	2011(V3)	1366	115x	775

12 背板 Back Plate Plaque Arrière バックプレート 背板				
--	--	--	--	--

Intel 775

背板腳位圖
Socket Definition
Définition de prise
ソケット別図式
背板孔位圖

Intel 115x

Intel 1366

Back side

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

2011(V3) 2066

CT • 取適量塗抹於CPU上。
EN • Apply the thermal grease evenly.
FR • Appliquez la graisse thermique de façon égale.
JP • CPUから大きくはみ出さない程度の量を均一に塗ります。
CN • 取適量塗抹於CPU上。

CT • 請由兩邊交互鎖緊，勿由單邊一次鎖緊。
EN • Please tighten all screws evenly.
FR • Serrez uniformément toutes les vis.
JP • 片方から締め切らず、両方を交互に少しずつ締め切ってください。
CN • 請由两边交互锁紧，勿由单边一次锁紧。

CT • 將風扇線扣安裝於風扇上。
EN • Pre-install fan clip to fan before to heatsink.
FR • Installer le clip du ventilateur sur le ventilateur.
JP • ファンクリップをファンに取り付けます。
CN • 将风扇线扣安装于风扇上。

CT • 將掛耳往箭頭方向拉並且勾住鰭片側面的溝槽即完成安裝。
EN • Pull the fan clip in the direction of the arrow and hook it into the groove.
FR • Tirez le clip du ventilateur dans le sens de la flèche et accrochez-le dans la rainure.
JP • ファンクリップの取っ手を矢印の方向へ引っ張って、フィン側面の溝に引っ掛けて取り付けます。
CN • 将挂耳往箭头方向拉并且勾住鳍片侧面的沟槽即完成安装。

CT • 請將3-Pin ARGB插頭安裝於Pin腳配置為"+5V,Data,X,Ground"順序的主機板上。
• 插頭上的箭頭為+5V位置，請參照主機板說明書後正確安裝。
• 風扇需要安裝3-Pin ARGB插頭才會發光。
EN • Please connect the 3-Pin ARGB connector to "+5V ARGB" header on Motherboard.
• The arrow indicates +5V, Please read Motherboard instruction manual before connecting.
• To illuminate this fan must connect 3-Pin ARGB connector.
FR • Veuillez brancher le connecteur ARGB à 3 broches sur le bornier « +5V ARGB » de la carte mère.
• La flèche indique +5V, veuillez lire le manuel d'utilisation de la carte mère avant de faire les connexions.
• Pour s'éclairer, le ventilateur doit être branché au connecteur ARGB à 3 broches.
JP • 3ピンARGBコネクタは「+5V、Data、X、Ground」のピンアサインを実装するARGB対応マザーに接続してください。
• コネクタの矢印の刻印が+5Vとなります。マザーボードのマニュアルを確認の上、正しく接続してください。
• 3ピンARGBコネクタをマザーボードに接続しない場合、ファンは発光しません。
CN • 請將3Pin ARGB燈光同步接口對接主板ARGB接口（接口Pin腳定義為：+5V, Data, X, Ground）
• 接口箭頭指示Pin腳為+5V，請確認主板說明書Pin腳定義後正確安裝。
• 風扇需要連接主板ARGB接口才會發光。

CPU_FAN

MPN190719

Intel LGA 1366 / 115x / 775

1

775 腳位專用
775 only
775のみ
775 接口專用

10

12

2

5

9

3

115x

775

1366

11

8

4

3

CT • 取適量塗抹於CPU上。
EN • Apply the thermal grease evenly.
FR • Appliquez la graisse thermique de façon égale.
JP • CPUから大きくはみ出さない程度の量を均一に塗ります。
CN • 取適量塗抹於CPU上。

5

CT • 請由兩邊交互鎖緊，勿由單邊一次鎖緊。
EN • Please tighten all screws evenly.
FR • Serrez uniformément toutes les vis.
JP • 片方から締め切らず、両方を交互に少しずつ締め切ってください。
CN • 請由两边交互锁紧，勿由单边一次锁紧。

BACK I/O

6

CT • 將風扇線扣安裝於風扇上。
EN • Pre-install fan clip to fan before to heatsink.
FR • Installer le clip du ventilateur sur le ventilateur.
JP • ファンクリップをファンに取り付けます。
CN • 将风扇线扣安装于风扇上。

7

俯視
Overlooking
Vue de dessus
真上から見た図
俯视图

CT • 將掛耳往箭頭方向拉並且勾住鱗片側面的溝槽即完成安裝。
EN • Pull the fan clip in the direction of the arrow and hook it into the groove.
FR • Tirez le clip du ventilateur dans le sens de la flèche et accrochez-le dans la rainure.
JP • ファンクリップの取っ手を矢印の方向へ引っ張って、フィン側面の溝に引っ掛けて取り付けます。
CN • 将挂耳往箭头方向拉并且勾住鳞片侧面的沟槽即完成安装。

8

2

6

CT • 僅黑色插座可偵測轉速。
EN • Fan speed can only be detected for the fan attached to the black connector head.
FR • La vitesse du ventilateur ne peut être détectée pour le ventilateur connecté que par le biais du connecteur noir.
JP • 黒色のコネクタのみが回転数を検知します。
CN • 仅黑色插座可侦测转速。

9

CT • 請將3-Pin ARGB插頭安裝於Pin腳配置為"+5V,Data,X,Ground"順序的主機板上。
EN • 插頭上的箭頭為+5V位置，請參照主機板說明書後正確安裝。
FR • 風扇需要安裝3-Pin ARGB插座才會發光。
JP • Please connect the 3-Pin ARGB connector to "+5V ARGB" header on Motherboard.
CN • The arrow indicates +5V, Please read Motherboard instruction manual before connecting.
To illuminate this fan must connect 3-Pin ARGB connector.
Veuillez brancher le connecteur ARGB à 3 broches sur le bornier « +5V ARGB » de la carte mère.
La flèche indique +5V, veuillez lire le manuel d'utilisation de la carte mère avant de faire les connexions.
Pour s'éclairer, le ventilateur doit être branché au connecteur ARGB à 3 broches.
3ピンARGBコネクタは「+5V、Data、X、Ground」のピンアサインを実装するARGB対応マザーに接続してください。
コネクタの矢印の刻印が+5Vとなります。マザーボードのマニュアルを確認の上、正しく接続してください。
3ピンARGBコネクタをマザーボードに接続しない場合、ファンは発光しません。
請將3Pin ARGB燈光同步接口对接主板ARGB接口（接口Pin脚定义为：+5V, Data, X, Ground）
接口箭头指示Pin脚为+5V，请确认主板说明书Pin脚定义后正确安装。
风扇需要连接主板ARGB接口才会发光。

EN • Please connect the 3-Pin ARGB connector to "+5V ARGB" header on Motherboard.
FR • Veuillez brancher le connecteur ARGB à 3 broches sur le bornier « +5V ARGB » de la carte mère.
JP • 3ピンARGBコネクタは「+5V、Data、X、Ground」のピンアサインを実装するARGB対応マザーに接続してください。
CN • 請將3Pin ARGB燈光同步接口对接主板ARGB接口（接口Pin脚定义为：+5V, Data, X, Ground）
接口箭头指示Pin脚为+5V，请确认主板说明书Pin脚定义后正确安装。
风扇需要连接主板ARGB接口才会发光。

2

6

CPU_FAN

AMD FM2(+)/FM1/AM4/AM3(+)/AM2(+)

1

13

2

13

CT • 請使用主機板上的背板。
EN • Please use the original backplate.
FR • Veuillez utiliser la plaque arrière d'origine.
JP • ※マザーボード付属のバックプレートをご使用ください。
CN • 請使用主板上的背板。

3

15

14

AM4

AM2(+),AM3(+)
FM1,FM2(+)

4

3

CT • 取適量塗抹於CPU上。
EN • Apply the thermal grease evenly.
FR • Appliquez la graisse thermique de façon égale.
JP • CPUから大きくはみ出さない程度の量を均一に塗ります。
CN • 取適量塗抹於CPU上。

5

CT • 請由兩邊交互鎖緊，勿由單邊一次鎖緊。
EN • Please tighten all screws evenly.
FR • Serrez uniformément toutes les vis.
JP • 片方から締め切らず、両方を交互に少しずつ締め切ってください。
CN • 請由两边交互锁紧，勿由单边一次锁紧。

BACK I/O

6

CT • 將風扇線扣安裝於風扇上。
EN • Pre-install fan clip to fan before to heatsink.
FR • Installer le clip du ventilateur sur le ventilateur.
JP • ファンクリップをファンに取り付けます。
CN • 将风扇线扣安装于风扇上。

7

俯視
Overlooking
Vue de dessus
真上から見た図
俯视图

CT • 將掛耳往箭頭方向拉並且勾住鱗片側面的溝槽即完成安裝。
EN • Pull the fan clip in the direction of the arrow and hook it into the groove.
FR • Tirez le clip du ventilateur dans le sens de la flèche et accrochez-le dans la rainure.
JP • ファンクリップの取っ手を矢印の方向へ引っ張って、フィン側面の溝に引っ掛けて取り付けます。
CN • 将挂耳往箭头方向拉并且勾住鳞片侧面的沟槽即完成安装。

8

2

6

CT • 僅黑色插座可偵測轉速。
EN • Fan speed can only be detected for the fan attached to the black connector head.
FR • La vitesse du ventilateur ne peut être détectée pour le ventilateur connecté que par le biais du connecteur noir.
JP • 黒色のコネクタのみが回転数を検知します。
CN • 仅黑色插座可侦测转速。

9

CT • 請將3-Pin ARGB插頭安裝於Pin腳配置為"+5V,Data,X,Ground"順序的主機板上。
EN • 插頭上的箭頭為+5V位置，請參照主機板說明書後正確安裝。
FR • 風扇需要安裝3-Pin ARGB插座才會發光。
JP • Please connect the 3-Pin ARGB connector to "+5V ARGB" header on Motherboard.
CN • The arrow indicates +5V, Please read Motherboard instruction manual before connecting.
To illuminate this fan must connect 3-Pin ARGB connector.
Veuillez brancher le connecteur ARGB à 3 broches sur le bornier « +5V ARGB » de la carte mère.
La flèche indique +5V, veuillez lire le manuel d'utilisation de la carte mère avant de faire les connexions.
Pour s'éclairer, le ventilateur doit être branché au connecteur ARGB à 3 broches.
3ピンARGBコネクタは「+5V、Data、X、Ground」のピンアサインを実装するARGB対応マザーに接続してください。
コネクタの矢印の刻印が+5Vとなります。マザーボードのマニュアルを確認の上、正しく接続してください。
3ピンARGBコネクタをマザーボードに接続しない場合、ファンは発光しません。
請將3Pin ARGB燈光同步接口对接主板ARGB接口（接口Pin脚定义为：+5V, Data, X, Ground）
接口箭头指示Pin脚为+5V，请确认主板说明书Pin脚定义后正确安装。
风扇需要连接主板ARGB接口才会发光。

EN • Please connect the 3-Pin ARGB connector to "+5V ARGB" header on Motherboard.
FR • Veuillez brancher le connecteur ARGB à 3 broches sur le bornier « +5V ARGB » de la carte mère.
JP • 3ピンARGBコネクタは「+5V、Data、X、Ground」のピンアサインを実装するARGB対応マザーに接続してください。
CN • 請將3Pin ARGB燈光同步接口对接主板ARGB接口（接口Pin脚定义为：+5V, Data, X, Ground）
接口箭头指示Pin脚为+5V，请确认主板说明书Pin脚定义后正确安装。
风扇需要连接主板ARGB接口才会发光。

2

6

CPU_FAN

CT 【安裝前注意事項】

- 在安裝本產品時為了避免受傷，建議您先預留從機箱中即除主機板所需的空間，並戴上手套進行安裝。

【使用上的注意事項】

- 請將本製品以及附屬零件保管在孩童無法取得的地方。
- 安裝時請小心本製品以及電腦內部的尖銳處避免受傷。

EN 【Before Installation】

- It is recommended to reserve enough space for installing this product as well as to wear gloves to prevent any injuries during the installation.

【Caution during Installation】

- Please keep this product and accessories away from children.
- To prevent injuries, please be careful as the edges of the devices installed in your system can be sharp.

FR 【Avant l'installation】

- Nous vous recommandons de prévoir suffisamment d'espace avant d'utiliser ce produit et de porter des gants pour éviter tout risque de blessures pendant l'installation.

【Mise en garde pendant l'installation】

- Tenez ce produit, ainsi que ses accessoires, à l'écart des enfants.
- Afin d'éviter tout risque de blessures, manipulez les rebords de l'appareil avec précaution car ceux-ci sont coupants.

JP 【本製品を取り付ける前に】

- 本製品の取り付けの際は、マザーボードをPCケースから取り外す等の作業ベースの確保及び、別途作業手袋等をご用意いただくことをお勧めします。

【取り扱い上の注意】

- 本製品及び付属品品の保管につきましては、小さなお子様の手の届かないところに保管をお願いします。
- 取り付けの際には、本製品及びPC内部の突起によるケガにご注意ください。

CN 【安裝前注意事項】

- 在安裝本產品時為了避免受傷，建議您先預留從機箱中即除主機板所需的空間，並戴上手套進行安裝。

【使用上的注意事項】

- 請將本製品以及附屬零件保管在孩童無法取得的地方。
- 安裝時請小心本製品以及電腦內部的尖銳處避免受傷。

保固聲明 / Warranty / Garantie / 保証について / 保固声明

CT

- 產品保固責任範圍為產品返修時的實際市場價值，例：購買價格扣除合理使用損耗費用。對於任何其他損壞或遺失情況，將不予負責。
- 保固起算日為購買日期，所有產品均提供三年的保固期限，若您無法提出購買日證明將無法提供保固服務。
- 使用者若有任何售後服務需求，請於保固期限內接洽原購買商店，由原購買商店提供售後服務；若需退回檢修，將由原購買商店轉交代理商處理相關檢修服務，敬請使用者依循銷售通路就近服務。
- 詳細保固內容請至官方網站，Scythe 保留本條款各項目之最終解釋權。

EN

- Manufacturer guarantees its products to be free from defects in workmanship and materials for three (3) years from the date of purchase.
- In order to receive warranty service, please contact the store where you purchased the product.
- Warranty for this product is provided only if the product is installed properly and used for the recommended environment / usage. The manufacturer is not responsible for any other damages caused to hardware / software or data due to misuse of this product.

FR

- Le fabricant garantit que ses produits seront exempts de défauts de main d'œuvre et de matériaux pendant trois (3) ans à compter de la date d'achat.
- Afin de bénéficier du service de garantie, veuillez contacter le magasin où vous avez acheté le produit.
- La garantie pour ce produit n'est assurée que si celui-ci a été installé correctement et utilisé dans l'environnement / le but recommandé. Le fabricant ne sera pas tenu responsable des autres dommages concernant le matériel / les logiciels ou des données résultant de la mauvaise utilisation du produit.

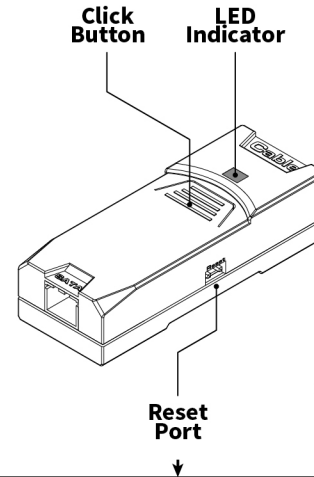
JP

- 本製品の保証は、お客様のご購入日より一年間とし、修理もしくは交換に限り対応させていただきます。
- 本保証を受ける場合、本製品及び本パッケージと、お買い上げ明細もしくはご購入店発行の保証書をご購入店にお持ち下さい。
- 本保証は弊社の意図した正常な状態での取り付け、使用における本製品の機械的トラブルに限られ、本製品を使用した結果生じた、すべての直接的、間接的損害（ハードウェア、ソフトウェアの損傷及びダウンタイムによる逸失利益）に対する保証は致しかねます。

CN

- 产品保固责任范围为产品返修时的实际市场价值，例：购买价格扣除合理使用损耗费用。对于任何其他损坏或遗失情况，将不予负责。
- 保固起算日为购买日期，所有产品均提供三年的保固期限，若您无法提出购买日证明将无法提供保固服务。
- 使用者若有任何售后服务需求，请于保固期限内接洽原购买商店，由原购买商店提供售后服务；若需退回检修，将由原购买商店转交代理商处理相关检修服务，敬请使用者依循销售通路就近服务。
- 详细保固内容请至官方网站，Scythe 保留本条款各项目之最终解释权。

操作說明 / Instructions for use / Instructions d'utilisation / 使用說明 / 使用说明



CT

- 將機箱的 reset 線插入控制器側邊的 2-Pin 插座後，可使用 reset 鍵來代替控制器的按鈕。

EN

- When the reset cable of the case is connected to the 2-Pin connector on the side of this controller chassis, the reset button can be substituted for the controller button.

FR

- Après avoir branché le câble de réinitialisation du boîtier du PC sur la prise à 2 broches sur le côté du contrôleur, vous pouvez utiliser le bouton Réinitialiser afin d'activer ce contrôleur.

JP

- ケースのリセットケーブルを本コントローラ筐体側面の2pinコネクタに接続すると、リセットボタンでコントローラのボタンの代用ができます。

CN

- 把机箱自带的重启接口插入控制器侧面2-Pin插座，即可使用机箱重启键替代控制器按钮。



CT

- 控制器內配有磁鐵，為了避免資料毀損請勿使控制器接觸到硬碟設備。

EN

- To avoid system instability and possible data loss, do not attach this magnetic ARGB controller to HDDs.

FR

- Pour éviter l'instabilité du système et la perte de données, n'attachez pas ce contrôleur ARGB magnétique au disque dur (HDD).

JP

- コントローラには磁石が組み込まれているため、ハードディスクに当てればデータが破壊する恐れがございます。十分ご注意ください。

CN

- 控制器有磁吸功能，请勿将控制器吸附在硬盘上，避免损坏。

Green Mode Selection

長押
PRESS 3 秒
SEC

- 亮綠燈時，按下按鈕可改變發光模式（共14種）。預設為彩虹燈模式。
- When the indicator light is green, press the button to change the lighting mode (in total 14 modes). The default is Rainbow mode.
- Lorsque le voyant est allumé en vert, appuyez sur le bouton pour changer le mode d'éclairage (14 modes au total). Le mode par défaut est le mode Arc-en-ciel.
- ランプが緑色点灯時に、ボタンを押すことでイルミネーション演出モードの変更ができます（14種類）。デフォルトのモードはレインボーとなります。
- 指示灯为绿色时，通过按键来改变灯光模式（共14种），默认为彩虹模式。

Red Speed Adjustment

長押
PRESS 3 秒
SEC

- 亮紅燈時，按下按鈕可調整發光模式頻率速度（5階段調整）。
- When the indicator light is Red, press the button to adjust the frequency speed of lighting mode (5 speeds adjustment).
- Lorsque le voyant est allumé en rouge, appuyez sur le bouton pour ajuster la vitesse de la fréquence du mode d'éclairage (5 vitesses réglables).
- ランプが赤色点灯時に、ボタンを押すことでイルミネーション演出スピードの調整ができます（5段階調整）。
- 指示灯为红色时，通过按键来调节灯光变化速度（共5级）。

Blue Brightness Adjustment

長押
PRESS 3 秒
SEC

- 亮藍燈時，按下按鈕可調整發光亮度（5階段調整）。
- When the indicator light is blue, press the button to adjust the brightness (5 steps adjustment).
- Lorsque le voyant est allumé en bleu, appuyez sur le bouton pour ajuster la luminosité (5 réglages différents).
- ランプが青色点灯時に、ボタンを押すことで輝度の調整ができます（5段階調整）。
- 指示灯为蓝色时，通过按键可调节灯光亮度（共5级）。

Green Mode Selection

回到預設值 / Default Reset / Reviennent aux réglages par défaut / デフォルトについて / 回到初始默认状态

- 在任何模式下，長按按鈕5秒將回到預設模式。此時燈亮綠色，發光模式、速度與亮度皆會回到預設值。

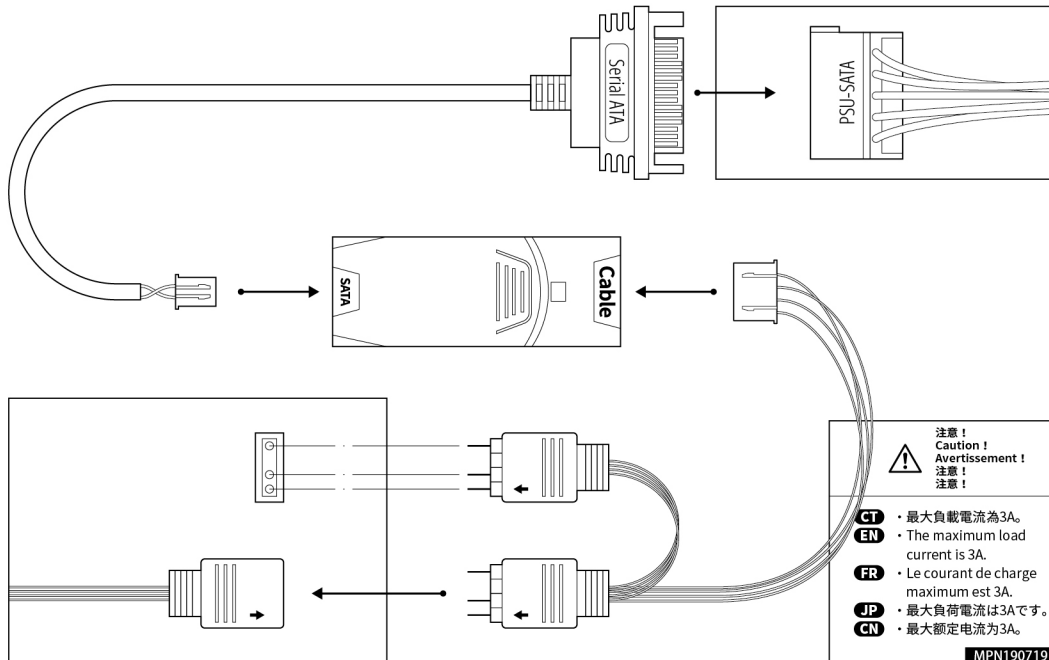
- In any mode, long pressing the button for 5 seconds will return to the default mode- the Indicator light is green, the lighting mode, speed and brightness will return to the default setting.

- Dans n'importe quel mode, un appui pendant 5 secondes sur le bouton permet de revenir au mode par défaut - le voyant lumineux est allumé en vert, le mode d'éclairage, la vitesse et la luminosité reviennent aux réglages par défaut.

- いずれのモード時でも、ボタンを5秒長押しするとランプが緑色に光るイルミネーション演出調整モードに戻り、発光パターンやスピードや輝度などの各種設定全てがデフォルト設定に戻ります。

- ※デフォルト設定は、発光パターンが「レインボーモード」スピード設定が「最も遅い」輝度設定が「最も明るい」です。

- 在任何模式下，长按按键5秒将回到初始默认状态。此时指示灯为绿色，灯光模式、速度和亮度都回到初始默认状态。



注意！
Caution !
Avertissement !
注意！
注意！

- 最大負載電流為3A。
- The maximum load current is 3A.
- Le courant de charge maximum est 3A.
- 最大負荷電流は3Aです。
- 最大額定電流為3A。